

# **EOV-Mitteilungen des Zentralvorstandes = SFO-communications du comité central**

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Sinfonia : offizielles Organ des Eidgenössischen  
Orchesterverband = organe officiel de la Société fédérale des  
orchestres**

Band (Jahr): **32 (1971)**

Heft 9-10

PDF erstellt am: **21.06.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Schweizerische  
Monatsschrift  
für Orchester-  
und Hausmusik

Offizielles Organ  
des Eidgenössischen  
Orchesterverbandes

Revue suisse mensuelle  
pour l'orchestre et la  
musique de chambre

Organe officiel de la  
Société Fédérale  
des Orchestres

Erscheint ein- bis  
zweimonatlich

Paraît tous les un  
ou deux mois



Zug, September-Oktober 1971  
Zoug, septembre-octobre 1971

32. Jahrgang / XXXIIe année No 9-10

1042

## *EOV-Mitteilungen des Zentralvorstandes*

### **1. Werbe-Aktionen**

Diesen Herbst wird der Zentralvorstand eine große Aktion zur Werbung *neuer Sektionen* starten. Wir bitten unsere Mitglieder, Orchester ihrer Umgebung, die dem EOV noch nicht angehören, bis 22. 10. 1971 dem Zentralpräsidenten zu melden (Name des Orchesters, Adresse des Präsidenten).

Auch die an der Delegiertenversammlung empfohlene Werbung für die *«Sinfonia»* wird den Sektionen in Erinnerung gerufen. Wir haben nun einige Sektionen, die für alle ihre Mitglieder unser Organ abonniert haben (z. B. das neu aufgenommene Kammerorchester Zürich-Affoltern. Bravo!). — Wenn jede Sektion nur 2—5 Abonnemente neu dazu bestellt, wären wir unserer Sorge enthoben. Frisch gewagt . . . !

### **2. Mutationen**

*Neuaufnahmen:* Kammerorchester Zürich-Affoltern  
Orchester Juventas Bern

Wir heißen die beiden Sektionen in unserem Kreise herzlich willkommen.

*Austritt:* Basler Orchesterverein (infolge Auflösung des Vereins).

Sursee, 28. 8. 1971

Für den Zentralvorstand: *Dr. A. Bernet*, Zentralpräsident

## *SFO - Communications du comité central*

### **1. Campagnes de propagande**

Cet automne, le comité central entreprendra une large campagne pour l'acquisition de *nouvelles sections*. Nous prions nos membres de bien vouloir signaler au président central, d'ici le 22. 10. 1971, les orchestres domiciliés dans leur région et qui ne sont pas encore membres de la SFO (nom de l'orchestre, adresse du président).

Nous rappelons de même à nos sections la campagne de propagande, recommandée à l'assemblée des délégués, pour tâcher de gagner de nouveaux abonnés à la «*Sinfonia*». Nous sommes heureux de constater que quelques-unes de nos sections ont abonné tous leurs membres à notre organe officiel (par exemple le Kammerorchester de Zurich-Affoltern. Bravo!). — Si chaque section ne commandait que 2 à 5 abonnements de plus, nous serions libérés de nos soucis. Hâtez-vous de passer la commande!

### **2. Mutations**

*Admissions*: Kammerorchester Zurich-Affoltern  
Orchestre Juventas Berne

Nous souhaitons une cordiale bienvenue à ces deux nouvelles sections.

*Démission*: Basler Orchesterverein (ensuite de dissolution de la société).

Sursee, 28. 8. 1971

Pour le comité central: A. Bernet, président central

## *Procès-verbal de la 51<sup>e</sup> assemblée des délégués tenue au «Schinzenhof» à Horgen, le 2 mai 1971*

### **Ordre du jour**

1. Souhaits de bienvenue
2. Etablissement de la liste de présence et nomination des scrutateurs
3. Procès-verbal de la 50<sup>e</sup> assemblée des délégués tenue à Brougg (AG), le 10 mai 1970 («*Sinfonia*» 1970, no. 7—8, p. 110 & ss.)
4. Rapport sur l'activité de la SFO en 1970 («*Sinfonia*» 1971, no. 1—2, p. 7 & ss.)
5. Rapport du bibliothécaire central sur l'exercice 1970 («*Sinfonia*» 1971, no. 3—4, p. 45 & s.)
6. Rapport de la commission de musique sur l'exercice 1970 («*Sinfonia*» 1971, no. 3—4, p. 47)
7. Reddition des comptes de l'année 1970 et rapport des vérificateurs («*Sinfonia*» 1971, no. 3—4, p. 48 & ss.)